

Art. 4. Le Ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 1^{er} septembre 2011.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,
chargée de l'Intégration sociale,
Mme L. ONKELINX

Art. 4. De Minister bevoegd voor Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 1 september 2011.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,
belast met Maatschappelijke Integratie,
Mevr. L. ONKELINX

SERVICE PUBLIC FEDERAL
SECURITE SOCIALE

F. 2011 — 2587

[2011/204765]

12 SEPTEMBRE 2011. — Arrêté royal modifiant l'article 17bis de l'arrêté royal du 28 novembre 1969 pris en exécution de la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs, l'article 2;

Vu l'arrêté royal du 28 novembre 1969 pris en exécution de la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs;

Vu la demande d'avis adressée conjointement par les ministres au Conseil national du travail en date du 18 février 2010 et l'absence d'avis du Conseil national du travail dans le délai prévu à l'article 8 de la loi du 29 mai 1952 organique du Conseil national du travail;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 27 avril 2011;

Vu l'accord du Secrétaire d'Etat au Budget, donné le 28 avril 2011;

Vu l'avis 49.656/1 du Conseil d'Etat, donné le 24 mai 2011, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre des Affaires sociales et de la Ministre de l'Emploi et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 17bis de l'arrêté royal précité du 28 novembre 1969, remplacé par l'arrêté royal du 10 novembre 2005, est remplacé par ce qui suit :

« Article 17bis. § 1^{er}. Sont soustraits à l'application de la loi, les étudiants qui sont occupés dans le cadre d'un contrat d'occupation d'étudiants, visé au titre VII de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail, durant les 50 premiers jours déclarés d'occupation d'une année calendrier - conformément à l'article 7 de l'arrêté royal du 5 novembre 2002 instaurant une déclaration immédiate de l'emploi, en application de l'article 38 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions - pendant les périodes de présence non obligatoire dans les établissements d'enseignement.

Le nombre de jours prestés en qualité d'étudiant vient en diminution du nombre maximum de jours d'occupation en qualité de travailleur occasionnel, visé à l'article 8bis du présent arrêté.

§ 2. Sont également soustraits à l'application de la loi, les étudiants qui répondent aux conditions visées au § 1^{er}, et qui ont été soustraits à l'application de la loi en vertu de l'article 17.

FEDERALE OVERHEIDS DIENST
SOCIALE ZEKERHEID

N. 2011 — 2587

[2011/204765]

12 SEPTEMBER 2011. — Koninklijk besluit tot wijziging van artikel 17bis van het koninklijk besluit van 28 november 1969 tot uitvoering van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, artikel 2;

Gelet op het koninklijk besluit van 28 november 1969 tot uitvoering van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders;

Gelet op de vraag tot advies van de gezamenlijke ministers aan de Nationale Arbeidsraad d.d. 18 februari 2010 en het uitblijven van een advies van de Nationale Arbeidsraad, binnen de termijn voorzien in artikel 8 van de wet van 29 mei 1952 tot inrichting van de Nationale Arbeidsraad;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 27 april 2011;

Gelet op de akkoordbevinding van de Staatssecretaris van Begroting, van 28 april 2011;

Gelet op advies 49.656/1 van de Raad van State, gegeven op 24 mei 2011, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Zaken en van de Minister van Werk en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 17bis van het voornoemde koninklijk besluit van 28 november 1969, vervangen bij het koninklijk besluit van 10 november 2005, wordt vervangen als volgt :

« Artikel 17bis. § 1. Aan de toepassing van de wet worden onttrokken, de studenten die tewerkgesteld zijn in het kader van een overeenkomst voor tewerkstelling van studenten, bedoeld bij titel VII van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten, gedurende de eerste aangegeven 50 dagen van tewerkstelling van een kalenderjaar - overeenkomstig artikel 7 van het koninklijk besluit van 5 november 2002 tot invoering van een onmiddellijke aangifte van tewerkstelling, met toepassing van artikel 38 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels - gedurende de periodes van niet verplichte aanwezigheid in de onderwijsinstellingen.

Het aantal dagen gepresteerd als student komt in mindering van het maximaal aantal dagen tewerkstelling in hoedanigheid van gelegenheidswerkneemer, bedoeld in artikel 8bis van dit besluit.

§ 2. Worden eveneens aan de toepassing van de wet onttrokken, de studenten die de voorwaarden vervullen, bedoeld in § 1, en aan de toepassing van de wet onttrokken werden met toepassing van artikel 17.

§ 3. Lorsque le dépassement du nombre maximal de jours de travail, tel que spécifié au § 1^{er}, survient au terme de différentes occupations chez plusieurs employeurs, l'étudiant et l'employeur qui l'occupe au moment du dépassement, sont assujettis à la loi à partir du 51^e jour à condition pour ce dernier qu'une déclaration correcte soit effectuée à partir du 51^e jour.

Lorsque le dépassement intervient alors que l'étudiant a été occupé chez un seul et même employeur, l'assujettissement porte sur toute la période d'occupation. »

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2012.

Art. 3. La Ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions et la Ministre qui a l'Emploi dans ses attributions sont chargées, chacune en ce qui la concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 12 septembre 2011.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales,
Mme L. ONKELINX
La Ministre de l'Emploi,
Mme J. MILQUET

§ 3. Indien de overschrijding van het maximum aantal arbeidsdagen, zoals gespecificeerd in § 1 zich voordoet bij verschillende tewerkstellingen bij verschillende werkgevers, zijn de student en de werkgever die hem op het moment van de overschrijding tewerkstelt, onderworpen aan de wet vanaf de 51e dag op voorwaarde dat hij vanaf de 51e dag een correcte aangifte heeft gedaan.

Indien de overschrijding zich voordoet wanneer de student is tewerkgesteld bij één enkele werkgever, heeft de onderwerping betrekking op de hele periode van tewerkstelling. »

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2012.

Art. 3. Onze Minister bevoegd voor Sociale Zaken en onze Minister bevoegd voor Werk zijn, ieder wat hen betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 12 september 2011.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
Mevr. L. ONKELINX
De Minister van Werk,
Mevr. J. MILQUET

SERVICE PUBLIC FEDERAL
SECURITE SOCIALE

F. 2011 — 2588

[C — 2011/22322]

12 SEPTEMBRE 2011. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 24 octobre 2002 fixant les procédures, délais et conditions dans lesquelles l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités intervient dans le coût des fournitures visées à l'article 34, alinéa 1^{er}, 20^e de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonné le 14 juillet 1994

FEDERALE OVERHEIDS DIENST
SOCIALE ZEKERHEID

N. 2011 — 2588

[C — 2011/22322]

12 SEPTEMBER 2011. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 24 oktober 2002 tot vaststelling van de procedures, termijnen en voorwaarden waaronder de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen tegemoetkomt in de kosten van de verstrekkingen bedoeld in artikel 34, eerste lid, 20^e van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, l'article 35, § 1^{er}, modifié par les lois des 20 décembre 1995, 22 février 1998, 24 décembre 1999, 10 août 2001 et 22 août 2002 et par l'arrêté royal du 25 avril 1997, § 2, modifié par les lois des 20 décembre 1995 et 10 août 2001 et par l'arrêté royal du 25 avril 1997;

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, artikel 35, § 1, gewijzigd bij de wetten van 20 december 1995, 22 februari 1998, 24 december 1999, 10 augustus 2001 en 22 augustus 2002 en het koninklijk besluit van 25 april 1997, § 2, gewijzigd bij de wetten van 20 december 1995 en 10 augustus 2001 en bij het koninklijk besluit van 25 april 1997;

Vu l'arrêté royal du 24 octobre 2002 fixant les procédures, délais et conditions dans lesquelles l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités intervient dans le coût des fournitures visées à l'article 34, alinéa 1^{er}, 20^e, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonné le 14 juillet 1994;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 oktober 2002 tot vaststelling van de procedures, termijnen en voorwaarden waaronder de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen tegemoetkomt in de kosten van de verstrekkingen bedoeld in artikel 34, eerste lid, 20^e, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994;

Vu la proposition du Conseil technique des moyens diagnostiques et du matériel de soins, formulée le 2 juin 2010;

Gelet op het voorstel van de Technische Raad voor diagnostische middelen en verzorgingsmiddelen, uitgebracht op 2 juni 2010;

Vu la décision de la Commission de Conventions pharmaciens-organismes assureurs, donné le 10 septembre 2010;

Gelet op de beslissing van de Overeenkomstencommissie apothekers-verzekeringsinstellingen, gegeven op 10 september 2010;

Vu l'avis de la Commission du Contrôle budgétaire, donné le 24 novembre 2010;

Gelet op het advies van de Commissie voor Begrotingscontrole, gegeven op 24 november 2010;

Vu la décision du Comité de l'assurance soins de santé, prise le 13 décembre 2010;

Gelet op de beslissing van het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging, genomen op 13 december 2010;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 1^{er} février 2011;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 1 februari 2011;

Vu l'accord du Secrétaire d'Etat au Budget, donné le 5 juillet 2011;

Gelet op de akkoordbevinding van de Staatssecretaris voor Begroting van 5 juli 2011;